

[Þess Íslenskra Evangelista  
Smábóka Félags Rit. No. 3.]

Ein  
Christiligr Upphvatning,  
til  
Alvarlig s Eptirþánka,  
fyrir  
alla þá, sem vilja verda sanfarsælit  
og fáluhólpnit,  
útlegð úr dönsku og segud í neckru eftir vors  
lands háttum.

---

Opinber. bók. 3 Cap. 20 Vers:

Slá eg stend fyrir dýrunum og klappa uppá,  
segir Jesús, ef neckur heyrir miða raust og lyfur  
upp, til hans vil eg inngá, og keolsverð med  
henum halda og hñ med mér.

ita Grein  
um þád, ad Gud vill h'artanlega  
ad allir meði verði farsælir og  
sá uhólpnir.

Þegar vér hugleidum, Kjærstu vínir! hvore  
su vor góði Gud hefir svo lángsamlega, á und-  
anfornum tnum, látið oss mjög erlatlega,  
bædi i líkamlegum og andlegum efnum sina  
velgjörninga í tje, þá má oss undir eins mæ-  
lega til hugar koma, ad spyrja sjálfa oss:  
höfum vér þá verdulega metið sláta Guds  
velgjörn'ga, réttilega brúkad þá og oss í  
nyt fært? Sañarlega er þetta ómáls verðt  
fyrir oss ad athuga, því nema vér svo gjör-  
um, er viðast til velgjörningar Guds, snúist  
oss, vegna vanbrúkunar vorrar og vanþaðlæt-  
is, til áfellis-dóms. Það verðum vér ad  
játa, ad Gud hefir og svo í líkamlegum efnum,  
hfrid morg gjædi veitt oss og í tjelátid, jafnvel  
þþaðlæti og möglen sumra maðra sýnist lítt  
vid þád kaðast; en hvad skalum vér þá segja,  
um hans velgjörn nya i andlegum efnum, sem-

eru þú sunndfaldt slærri og fleyri? því hegar vér  
 gaumgjæfum, med hvørsu ósegjanlega gjæðst-  
 uríki umhyggju vor gði Gud og Þadír, hesir,  
 allt til þessarar stundar, sorgad fyrir sálum  
 vorum, og leifast vid, að frelsa þær frá eilífi  
 fortópun, en ebla og undirbúa þeirra æðstu  
 og eilífu farsæld; hegar vér þetta gaumgjæf-  
 um, segi eg, høfum vér allra stærstu orsók  
 að spyrja sjálfa oss, hvørsu v'r hegið høfum  
 þessar hans velgjördit, og fært oss fær til  
 nota? vér getum þó ekki neitad því, og allra  
 síðst munum vér á síðasta degi, fyrir Guds  
 dómstóli, gæta neitad því, að Gud hesir trú-  
 lega og óþreitanlega vidleitast, að vekja oss  
 til að hugsa um vora eilífu velferd og draga  
 vor hjörtru til sín, sem uppsprettu þeirrar  
 sönu huggunar og sáluhjálpar. Látum oss  
 hugleida: að sá gði Gud, sem hesir skapad  
 oss, þó ekki ad eins fyrir þetta nálæga líf,  
 heldur miklu framar fyrir það eptirkomanda,  
 sá sami Gud vill af öllu hjarta, að allir meint  
 verdi sáluhóspnir, og komist til sónileikans  
 vidurkéningar. Hans adal-óft og =girnd,  
 s' tilliti allra vor, stefnir til þess, að vér verða  
 sálum rétt lúkulegar og farselar mañestjur,

ecki einhingis það stutta tíma, sem vær dveljum  
 hér í heimi, heldur og um alla þá öndanlegu  
 eilífd, sem fyrir oss óllum liggut, og hvorja  
 vær dag eptir dag, eð meir og meir, nálægjumst;  
 því i þessu tilliti hesir Gud skapad oss, og  
 gefid oss eina ódaudlega fálu; i þessu tilliti,  
 hesir hað oss, allt til þessa dags, við makt  
 halldid; i þessu tilliti, hesir hað endurleyst  
 oss, og gífd oss sín eingötum Son til Grelsara,  
 og i þessu sama tilliti hesir hað, vor tilbeid-  
 fluverdasti Lausnari, Gerid svo fús og viljugur  
 til ad verda ein maðestja, og til ad þónast og  
 deyja fyrir vorar syndir; þetta eitt og allt-  
 saman er skéd i því tilliti, ad vær skyldum  
 verda lundulegir og farsælir bædi i tíma og  
 eilífd. En hað, sem nu allra best veit, hvad  
 oss veselum Maðeßjum þjener, hað sjer, ad  
 vær gétum ómögulega odlast þessa lundu og  
 farsæld, nema vær af ollu hjarta yfirgefum  
 syndarinnar þjónustu og innvendum oss, þad er  
 ad segja, ad vær inilega og audmijúllaga sínun  
 til þess, i hvollika hörnumágn syndiu hesir steypit  
 oss, og ad vær, med grátbænandi trú, leitum  
 síðan hælis hjá honum, sem betalad hesir fyrir  
 allar vorar syndir, og vagna hans forþjenustu,

vídjum Gud um náð og fyrirgéfníngu, með  
 heim alvarlega ásetningi, að vilja frumvegis  
 óldungis lífa eptir hans vilja, og fyrir hans  
 náðar fulltingi, framgáuga hónum til æru og  
 vespókunnar hér í heimi; og með því hað ná  
 sjet, að þetta er óldungis naudstnlegt fyrir  
 oss, þá er hað ofaná allt að svo náðugur,  
 að hað ecki hesir einungis í orði sinu kent oss  
 þetta, heldur hesir og svo á allan mögulegað  
 hátt vidleitast að uppvækja og upphvetja oss  
 þar til; edur með edrum ordnum að segja:  
 hað fallar oss og bydur trúlega til sin að  
 loma, eptir sinu egin fjærleikstríka loferdi,  
 þá hað sagði: Þegar eg verð upphafin frá  
 jordunni, þá mún eg allar manneskjur til  
 minn draga. Nöh. 12, 32. Ó! þu misf-  
 unsami gédi Gud! fyrir hvorsu morg medol  
 hesir þú oss allt til þessa, til þín fallad! víd  
 hvorsu morg tækifæri hesir þú stadið fyrir vor-  
 um hjartans dyrum, og klappad þar uppá!  
 en, ó hvorsu tregir höfum vér verid fyrir þér  
 uppad ljúka! Allan daginn hesir þú stadið med  
 útbreiddanu þínu fodorlega fjærleiks fadim, og  
 fallad þá fortópudu sýnina til þín; en, hvorsu  
 fáir hafa þinu náðar bodi sæta viljad! Herrá

Jesú, ástsemi þín vid oss og eftirgángsmuin  
eru ósegjanlega mikslir! daglega og á hmisleg-  
an hátt heyrum vér þessa þína náðar raustu  
til vor hrópandi: komid til miði, ó þér  
söndrarar! eg vil yður endurnæta! eg vil  
yður sáluhólpna gjora! Haltú, ó Jesú!  
þessum þínum náðar loðnum sem allra lengst  
fram vid oss, inn til þess þú færð oss alla til  
þín dregid!

Látum oss í 2 að máta hugleida:  
hvorsu Gud hefir sérslagi fyrir sitt  
heilaga ord kallad oss til sá-  
luhjá'par.

Því ættum vér aldrei ad gleyma, hvorsu  
Gud hefir nú i svo morg ár, gefið oss sitt  
heilaga ord og Evangelium. og hvorsu hað  
allstadár í landi voru hefir látid þad hreint og  
klárt prédikast vor á medal, og ecki einasta  
hefir haft unt oss ad heyrja þad opinberlega í  
kirkjunum, heldur hefir hað þar ad auki, gefið  
einum og sechvörjum af oss teklisæri til ad  
lesa þad og yfirvega heima í húsum snum,  
sér til upprakningar og betrunar. En hvort  
muu nú vera hofsud iñtaf þessa hans heilaga

verðs og evangelií, sem hað af sinni ást og  
 kjærleika hefur gæfid oss? mun þad ecki vera  
 þessi stóri sañleiki: ad jafnvel þó vir syndarar  
 snum, sem ómögulega med voru egin réttlæti  
 stádist gétum fyrir þeim heilaga og alvitra  
 Gudi, þá þurum vir samt ecki eil flega fortap-  
 adir ab verda; heldur hefum eini Þrelsara,  
 sem oss hefur aftekað nád og fóluhjálp, svo  
 nær vér adeins af alvætu snúum oss til hans  
 og trúum á han, þá kunnum vér og svo ab-  
 fisa hjá honum frelsun af syndariðar yfir-  
 drottunum, og odlast krapt til ab verda Guds-  
 bern, þad er sañfarsælar manneskjur, bædi í  
 tilma og eisifd. Þess vegna er oss í Guds orði,  
 við serhvort tækifæri, til hans vísab, og  
 allstadar fyrir sjónir sett þau ypparlegu gjædi,  
 sem vér úr vitum beruin, nær vér komumist í  
 trúariðar samfélag med honum. Þar fyrir  
 stendur svo skrifab: um þeinað bera allir  
 Spámeni vitni, at hvor sá sem á han trú-  
 ir, skuli sá syndaða fyrirgéfinngú í hans  
 nafni. Post. g. b. 10, 43. Óg sjálfur  
 Jesu sagdi svo: komid hringad til míni  
 allir þér sem eifidi við higd og erud þúnga

þjáðle, eg vil yður endurnæra, Maith.  
ii, 28.

Fyrir þetta sitt ord, hefir Gud þá bodið oss til sín, og hað hefir með því opt og Kreptuglega falad til hjartna vorra. Þér hefum mæské og svo margfiðum, undir Guds orða heyrn og lestri, komist vid í samvitskuði, og fundið þeina þánka uppstiga hjá oss: æ! skyldum vér þá ecki elsta hað, sem elskad hefir oss ad fyrra bragdi, og elskad oss svo ósegjanlega heitt! skyldum vér ecki leita Þrottins, medan hað er ad finna! skyldum vér ecki flyta oss ad frælsa sálir vorar! En hvad hafa þessir þánkar verið, aðið en hans góða heilaga anda náðarraust í hjortum vorum. Gjætum nú ad, fjærir vinir! gjætum ad, hvorsu vör gegnt hefum þessari hans náðar-roddu? hvorsu vör hefum hljódt þessari hans fjærleiksfuslu tilloðun? Því alldeilis ecki er þad nóg, þó vör finnum til þessara Guds-anda verkana iñvortis endur og siñum, ef þær ecki rótfestast svo í hjortum vorum, ad þær uppvækji hjá oss iñilegt ángur fyrir syndirnar og vidbjód á þeim; faða lífandi trú á Jésum vorn Frælsara, og

hit af truñi sprettlandi dagliga bænrœfni og  
betrun lífnadárins.

En, hvorsu má öftast fyrir, að Guds  
andi og ord sái þetta framkvæmt hjá all-  
færstum! hví jasnvel þó heir sén eði margir i  
voru laudi, eins og aðarstadar, sem opinber-  
lega forsmáli Guds ord og forkasti því, eður  
dragi spott að þeim himnessla og dýrniæta sah-  
leika, sem í því er opinberadur, þá er þó degin-  
um liðsara, að heir eru yfrid margir, sem  
heyra þad með stærsta kalsíni og dosifileika,  
og sem velgir vid þessari himnesslu fæduñi, eins  
og Ísrael forðum vid manna í eydimerkuñi,  
þar allt þeirra hjarta og sín er svo flækt inn  
þad jardnesska, að heir gëfa engañ gaum að því  
Guds rádi og vilja til þeirra saluhjálpar, sem  
þeim í hans orði bodadur er; ellegar þó heir  
hafi því gaumgësid um sín sakir, og sem eitt  
augnablik orðid hrædir þar af, jasnvel svo  
heir hafi ei gétad tåra bundist, hafa heir só  
strax aptur, látid svo holdid og heimiñ vid  
sjig råda, að heir hafa slikar góðar hræringar  
sér eðert framar í nyt fært. — Gud nádi sli-  
kañ daudans dosifileika og skeltingarleyfi hjá  
þeim kristnu! því nemá slikir umvendist alvar-

lega, og verdi nh skýrna í Jesú Kristo, er þeim vissari fordæmningin, heldur en heit hefdu aldrei hreyrt Guds ord og aldrei hrærst af því, tvi á þéhian hátt móti standa heit heilsgum anda og hriggja hañ frá sér, sem er já bei-nasti vegur til glætunariðar.

En framar lókum oss í zia máta yfirvega að Gud hefir og svo með fleirum með- ebum, en sinnu ordi, vilad leida oss til návendunar eg fáluhjáþar.

Tafnvel þó Guds ord sé þad býrmætasta, þá er þad þó ecki þad einasta medal, með hvor- ju vor trúfasti Gud hefir hingad til fállad oss og bodid til sín; hañ hefir og svo, með marg- feldum timanlegum velgjöringum, ben- dögum og typtunum, leitast við ad áviða vor hjortu.

I tilliti hans velgjöringa við oss, er eg alldeilis eði í standi ad upptelja allt þad góða, sem hañ i likamlegum efnum hefir aud- synt oss, en þó er verdt ad vér athugum þad eftirfylgjandi, sem eg vil fráskíra. Vér hof- um nú í eði mærg undanfarin ár, verid vards- veittir frá almenningum sírum landplágum,

eg um margar alldir (vort land ad segja) frá  
stríði og blóðs-lithellingum, eg undir eins  
mergum þeim hörnungum, sem stríðid færir  
med sér; þar ad auki hesir Gud lengi hlifst oss  
vid hættulegum og eñdileggjandi sjálkdómum á  
mañestjum og fénadi, en hofum þvertámóti  
flestir notid heilsu og hellbrigðis optast nær;  
hofum haft naudsynlegt vidurværi, syrir oss  
og sképnur vorar til lifsbjargar, og mótt svo  
njóta þess góða, sem Gud hesir gésid oss, í  
fridi og náðum. Þér hofum og svo íbland  
haft nochur vellisíðr til lands og sjóar; og þó  
þau hafi ekki svo morg verid, hafa þó hin verid  
þess fleiri, sem Gud hesir gésid oss flestum  
vort daglegt braud, án þvlingandi fátæktar,  
edur yfirgnæfandi ríkdoms, svo vir hofum því  
luðulegri verid, en margar adrar þjódir, ad  
Gud hesir óbedinn uppfyllt á oss Águrs forsiálu  
bæn: fátækt og ríkdom gáf þú mér ekki  
Drottin! heldur al þú mig á mínu dag-  
legu braudi. En, því mun nú Gud hafa  
sýnt sig svo góðan og líknsamað við oss? mu-  
num ver nochud hafa til þess unnið ódrum fra-  
mar? skulum vér þá láta þessar óforþjentu Guds  
velgjördir við oss, koma oss til ab verda þess

latari, og dofnari í hans dýrkun? Skulum vér  
láta hans útvortis nádugu medhöndlun á oss,  
svæfa oss í andvaraleysi og óþaðlæti, í stadii  
þess slikt ætti að upphækja oss til yðrunar, aud-  
mýktar og þaðslæti? Hugsum til þess hvad  
Postuliði Páll skrifadi fordum til þeirra kristnu  
í Rómaborg: forsmáir þú, segir hað, ríkdóm Guds gjæðsku, lánglundar geds  
og þolinumædis, og hugleiko ecki að hað  
þar með vill leida þig til umvendunar?  
Róm. 2, 4. Lætum oss því alldeilis ecki um  
það efst, að med snum tímanlegu velgjor-  
níngum, hefir Gud og svo viljad yfirtala og  
locka oss til að snúa oss til sín, og gjorast  
sin börn. Þá, hað hefir og svo með þessu móti  
stadið fyrir vorum hjartans dýrum, fallad á  
oss og bodid oss nád snum. En, þú vesæla  
mañestja! hversu tildt og opt hefir þú þó ecki  
forherdt þitt hjarta, mæti þessu þins góða  
Guds og Fodurðs náðar ávarpi? hversu opt  
hefir þú ecki med stærsta kaldsinni og vanþaðlæti  
þegid hans jardnesku gáfur? og í stad þess,  
að láta þær upphvetja þig til að verda hónum  
hlýdnari, þaðlátari og handgengnari, hefir  
þú másté misbrúkad þær í uggleysi, hónum

til stygðar og fálu þíði til skada og óludu; hversu opt hefir þú ecki líð þín heilbrygða í fama, syndiði til fjónustu med þm: slegt slag? og um fram allt, fest hjarta þitt vid þetta jardnesta, svo þad hefir tapad allri lyft og laungun, til þess himnesta? þú hefir brukad allan þín tíma til ad ferga fyrir þessu líkamlega, en engaði edur fára lítið til ad áviða þau andlegu gjædið; og þá fjaðan þú hefir útvortis synst vilja rækja andlegar naudsynjar, hefir hjarta þitt verið svo fullt af heiminum og hans hágóma, ad þín Guds dýrkan hefir ecki verið nema munlapur eitt og látaglaumur; midt i öllu þessu hefir þó Gud eñú ecki ordid freistur né leidur að misluna þér; haði hefir gjort þér allt gott midt í því þú hefir verið ad módgá haði, og uppfyllt þig med fæðslu og fegnudi fegar þú hefir hvad mest vanþakad henum. O Maðestja! stammastu þin, og sjádú ad þér! Láttu þó Guds góðgirni loksns leida þig til yfirbótar, svo haði ecki aðadvært neydist til ad brúka vid þig eñur skarpari með ol, edur ofurselja þig þinum egið hjartans blindleika.

Pad aðkvæð útvortis medal, með hverju

Gud hefir leitast vid að uppvækja oss af vorum háskalega andvaraleysis svefní, eru heund-  
singar; han hefir, nefnileiga á undanfönum árum og t' mun, látid oss heyra skelfilegustu-  
tib' ndi um margflags hörnúngar, sem i óð-  
ruu lóndumi hafa plágad vorar med-maðrsk-  
jur; Evoleidis hefum vér heyrta gétid um,  
hvorsu blédugustu stríð hafa rafad á morgun  
stöðum, og steypt étað maðrskjum í óútmálan-  
lega eymd og hörnúngu. Það eru ei heldur  
nærsla mérgr ár sidan stríðsins ossi braust inn  
á hefnað vors konungs-riki, gjordi þar  
strax geyfilegt bléðbad, svo morg hundruð  
maðrskjur fættu í fó og líma tjóni, og sidan  
hefir stríðsinsvendur verið uppreiddur yfir  
þetta riki, sem hér og þar hefir ljóstad noður.  
Hess bérn til bana, en ollad hinum hrellinga  
og hardra kostu; allt til hess Konungur vor,  
nu fyrir skémstu, neyddist til að kaupa oss til  
handa eini frid, sem Gud gjæfi yrði svo läng-  
vinur, sem han var dýrkeypfur. Hér fyrir  
utan hefir drepsétt og banvænit sjálbdómar, á  
eðrum stöðum heimsins, burtuslitid mérgr þú-  
sund maðrskjur; og svo hafa sunistadar jard-  
stjálftar, vatna, ágengur, fellibyljir eg fjárv-

stki, útbreidt hörmsing og eyð leggsingu. Þ noðruin stödum hefir grímnasta hérnugurðneyd. Þvingad mañestjur, hundrudum saman, til ad vísurgæfa hús og heiðili og fœdurland, til ad leita sínu vesæla l:si uppheldis i ødrum löndum; vár hœfum eg svo heyrta sinámsaman hér og þar ad ór landi voru, hmislegt þad, sem og svo mætti þjena oss til uppvakningar. Einfanlega hofum vár frétt hms voseisleg mañalit; hversu sumir hafa farist bráðlega i sjó og vetrnum, sumir ordid úti i hrírum og illvísdrum, noðrit hafa ordid bráðqvaddir úti á vðavángi, noðrit i svefn, og noðrit i dryckjuskap; og ad hmsir af þessum hafi dáið án umveisdunar, og midt i snum syndum, er, af inaðaða alþekta ásige komulagi, injeg svo ad óttast. En hvad mun ná Gud vilja ad allir því lík tilburdir skuli verla hjá oss? mun hað eði, fyrir slikt skieflieg tidindi, líka sem tala til vorra hjartna á þeñan hátt: sij þú og abgjæt, ó mañestja! hversu audveldlega og á hversu margfaldað hátt, eg gat lægt þeirra hofinéð, sem standa á miði miði n:ð! — sjá hvilik hord medol eg opt hl:t ad brúka ti ad uppvækja mañestjur

ar, ad athuga sna egin velferd! — sjá hvørstu eg læt opt og tidum mína réttlætis hefnd detta yfir þá óverum, sem ekki vilja sæta mínu nábar tilbodi; sjá nú! svo hlht eg og svo ad breyta vid þig; og hlht ad reffa þér þúnglega, edur kippa þér burtu midt í þinn hórunarleyfi, ef þú ekki með góðu lætur mína missunsemi, mitt ord og anda, uppvælja þig og leida til umvendunar! — Hér á heima þad sem Jesúss sagdi forðum: meinið fér ad þessir Galilear, hvorra blödi Pálatus hefir úthellst, hafi sýndingri verid en allir adrir Galilæor, þó heit yrdu sýrir þessu? nei, eg segi ydut: ef fét ekki umvendid ydut, munud þér allir eins sýrifaraast. Luc. 13, 2, 3. Svo má og svo segja um oss í þessu landi: meinum vér séum nockru betri þeim, sem í odrum lendum hér og þar falla í drepsótt og bardögum, fara laudflóttu og lida húngurs neyd? eda munum vér vera betur, margur hvør, undirbúin ad taka á móti bráðum og vofeislegum dauda, en sumirslaf þeim, sem bædi hér í laudi og aðarstadar hafa farist af honum og fortapast eisiflega? nei! Gud lætur við þessi tidindi oss ad eyrum berast, ad hað

vill uppvækja oss med þeim til alvarlegs eptirþánka, til ad hyrda um vorar egin fálar, og til ad hugsa þaðig med sjálsum oss: æ! hvort veit nema Drottins hond og svo falli yfir mig, eins og þennan og hið, þegar minst vonum varir! hvada orsök hefir hans náð framar til ad þyrma mér eñ þeim! æ eg vil þessvegna strax snúa inér af ölln hjarta til Drottins, svo hans reidi kippi mér ekki burt, midt í minum syndum! — En, Gud nádi! hjá hvorsu fáum af oss, verka þessar Guds bendingar slikañ heilsusamañ eptirþánka! þeir flestu lóta þv. I kar fregnir gáuga iñum eitt eyrad, og útum añ ad, eins og þær suerti þá ekki í hinu minsta; eins og Gud hafi enga orsök yfir þá ad falla semi hina, edur þeir séu óhultir fyrir dauda og dömi. Óg þó sumum hafi mástæ, um sínrafir, nochur alvarlegur þánki i hug flegid, hafa þeir med ásetningi hónum aptur frá sér hrundi, svo hañ skyldi ekki hindra þó frá þeitra ver alldegn gledi; adrir hafa látid hañ sjálfkrafa hjá sér nidur fjæfast, midt í heimsins umsviðum og sínli; hvarfyrir slik Guds vidleitni ad uppvækja syndarana, nær hjá þeim allfærstu, sinum tilgangi,

Þess vegna, þegar hvorki Guds velgiorni-  
 sugar nái bændsugar orka ad vekja mañest-  
 jurnar til ydrunnar, hiltur Gud ad taka stunds-  
 um til aðara starpari medala, og með sinum  
 tvoptunum vendi, aða þá athugalausum synd-  
 arum; og er það stórr náð Guds, nær hann gjörir  
 það; og ofurgesur eði mañestjuna, án frek-  
 ari vidleitni, heñnar egin hjartans forherdingu.  
 Gud hesir ecki heldur látid oss varhluta fara  
 af þessum snumi tilraunum; því hann hesir illa  
 stundum snortid oss þunglega med hrísi hórm-  
 úngaða, sendt oss dýrtid og hallæri, og endur  
 og siñum mañstjæda sjúkdóma. — Óg má oss  
 optar en sjalduar miñi reka til þess i landi  
 voru, hvorsu Gud, nú ad telja fyrir hér um  
 bil hálfum mañsaltri, heimsókti oss með þungu  
 straffi á þeña-hátt; þá sölín og tunglid varð  
 sem blöð fyrir vorum augum, loptid fullt með  
 óheilnæmum dampum, sem banvænit urdu bædi  
 mónum og dyrum og hafssins vegur tilluftist  
 fyrir öllum bjargrædis átveginum. Hversu  
 munu meñ nái niñugit vera þessa síðan, og  
 hafa betrad sig fyrir augliti Órottins? gjæ-  
 tandi eði þess, hvorsu audveldt Gud kan ad  
 bjóða høfudstépuum ad strida á móti oss,

og hefna á oss sínar náðar forektunar; því þar sem haði geymir undir fótum vorum med-  
ólin til ad straffa oss, elld og breñistein í  
fylsnum jardarishar, kañ haði med einustu ben-  
diugu ad bjöða jerduñi ad opna sínu muñi, og  
láta eitt flód af elldi uppsvelgja oss, eins og  
**Sódóma** og **Gommora** fordum, edur og  
láta ísíu útgánga af sínu lífi, eins og haði  
sagdi við **Job** fordum, og umgírda vora eyju  
med hónum, sem ódrum óvina hersildi, og  
láta þaðig húngur og dhrtid prycðja oss eins  
og heim í **Samaria**. Óg uá fyrir ei svo  
morgum órum, er þad skéd, ad Drottin reiddi  
þenna vendi uppvíd oss, þó haði samt vægdi  
oss og eydilegdi oss ecki, eptir vorri verdskuld-  
un. En hvorr skípast nú vid allt þetta? vár  
cepum ad sönu og berum oss sigrætilega,  
medan hrísid lemur á oss, en undir eins og  
því léttrir af, er hjarta vort ordid steinum  
hardara og ísinum káldara. Þá, sumir jafn-  
vel medan neyðin yfir steindur forherda hjarta  
sitt med hmislegum falstrar huggunar fortel-  
um; þeir állita svoddan allt framkomi af hen-  
dingu, edur náttúrlegum orsökum, án Guds  
forsjónar og tislutunar, og þad mundi eins

framkomna hvort með sifðu vel edur illa; jö, vorra daga viðdómur styrkir jafnvel þv. líkað villuscerdóm; en Guds egid ord, sem albrei hað á talar að draga, þad kínir oss allt að, Jesús sagdi sjálfur: að ecki ein titlingur felli á jordina án síns himmeska Þedurs vilja, Matth. 10, 29. Óg sýldum vér þá þenkja að þad séi án hans sérdeilis ráðstofunar, þegar margar þúsundir af dýrum og mañestjum verda daudanum að bráð? Ó nei! ecki þad allra minsta í heiminum séi án hans viðdómsfullu tilhlutunar. Svo megum vér vera viðsír um þad, að hvad helst sem oss mætir á vorum lífssins vegi þad framkémur við oss, allt eptir hans ráðstofun; hvar fyrir og svo ad stríð og blöðs úthell ngar, drepsóttir og sjúkdómar, húngur og dýrtid, elldsbruni og vatnsvodi, eru alltsaman vendir í Guds hendi, med hvörjum hað vill týpta þær athugalausu mañestjur í heiminum, og uppvækja þar með, bædi þá sem fyrir heim verda, og hina sem af heim fréttar, til þess að heir skuli med stærri alvöru forga fyrir sálum snum.

En sé nú þetta augnamid Guds velgjörn-lífga og týpið, sem hað sendir almennilegæ

lendum og líðum, og hafi haði med þessu reynt til að uppvækja oss, og draga oss til sin alla yfir hofud, þá hefir hans náð ei heldur sparað þá somu vidleitni að brúka vid férhvörn af oss út af fyrir sig; vid hversu ótal morg tækifæri hefir Gud talad til sálar eins og férhvörs medalvor, með staklegum velgjorninum, bændingum og typiunum? hversu opt hefir Gud dásamlega varðveitt oss i yfirhängandi hássa, og sendt oss staklega hjálp á neydariðar tíua, svo vör hafum mátt rítt sem þreifa á Guds vernd og adstod vid oss? stundum hefir haði sendt oss til handa hmiðigar reynslur, hmis med sjúkdómum á oss edur vorum náúngum, stundum með ástvina missir, líka med hmiðkonar ódru mótlæti og bágindum, sem oss sjálfum, edur oss vandabundnum kauð ad hafa tilfallið. Med þessu hverju um sig, hefir vor trúfasti Gud leitast vid að uppvækja oss til ydrunar, og líka sem stadið fyrir vorum hjartans býrum og klappad uppá. Eg, fyrir mína persónu, kauðast vid mārgar síkar Guds náðar vidvaranir, mér til handa, með hverjum haði hefir fræptuglega fyrir sín anda talad til miñnar sálar, og eg er við um, að

sérhvörr sem þetta les edur heyrir, og af alv-  
eru vill eptir því hugsa, verdur ad játa þad  
sama. Já, vissulega, á hinum stóra reik-  
nings skapar degi, þegar allt þad skal í ljós  
leidast, sem hér hesir verid í myrkrunum hulid,  
þá mun vist sérhvörr af oss hljóta ad vidurkéna  
og játa: ad Gud hafi á þeina edur hiñ hátt,  
þrífaldt og kroptuglega talad til vorra hjart-  
na og leitast vid ad upprekja þau til aptur-  
hvarfs, þá mun samvitstan vætna, sem ódur  
hesir verid svæfd, og briggla manni um, ad hañ  
hafi svo dárlega forsind Guds advaranir, og  
slegid heim i vind; þá inun margur, sem nu  
sefur, med forgéfins ydrun éssa: æ ad eg hefdi  
í þad og þad siñ, sem Gud vildi vekja mig,  
 gegnt hans náðar-raustu! æ ad eg hefdi í tima  
lokid upp fyrir honum mínum hjartans dyrum,  
á hvørjar hañ svo þrífaldlega til forgéfins  
flappadi!

Qánum oss nú í 4da máta setja oss fyrir sjónir.  
Hversu skélselegur háski þad er, ad  
forherda sig í gégn ollum Guds  
náðar adverumum.

Ó! hversu mætti sú óst rétt sem brenna

s vorum hjörtum: æ ad vors góða Guds og  
 Þodurs óþreitanligu fjaerleiks advaranir yðu  
 ecki til forgéfins á oss! æ ad vér tækjum hans  
 þúsundfeldu ámisiingar oss til eptirþánka! eða,  
 hvørnig mun fyrir oss fara ef vér forherdum  
 hjortu vor í móti öllu Guds náðar ráði? má-  
 ste Guds mislunsemi vilji þá reyna til ad brúka  
 við oss en ná skarpari medel til ad frelsa sjálfi  
 vorar! mástæ hað vilji senda oss en ná hardari  
 almeñilegar edur staklegar tryptanir, til hess,  
 ef megulegt er, þar med ad uppvekja oss af  
 vorum svefní og andvaraleysí; svo þungt sem  
 þetta mundi þykja, væri þad þó stærsta vel-  
 gjörd hjá því, ef hað styldi ofurselja oss í frá-  
 leitt sinni, og ala oss, eins og kólfra, til hess  
 stóra flátrunar dags allra ógudlegra; en styldi  
 ná Guds náð ecki samt og ádur viða svig á oss,  
 æ! svo værum vér sjálfir, og engiñ aðar, sæk  
 s vorri eisifri fortópun! og hvorusu stelsilegt  
 til ad hugsa, ef vér — um alla eisifð, hlyt-  
 um ad ásaka sjálfra oss um þad, ad vér hefdum  
 af sjálfsskapa vitum steypt oss í eilifa forðæ-  
 míngu! Vér hofum þó í heilagri rituingu  
 mærg stelsileg dæmi uppá þad, hvorusu ómæ-  
 lanlega hættulegt þad er, ad forherda hjarta

sitt móti Drottni, og forsmá hans náðar-til-bod; því hversu fór fyrir þeim vefsælu manneskjum, sem lifdu á tímum syndasflóðsins? Gud lét það rættlata Noah ámiða þá ogladvara, og í hundrad og tuttugu ár frambaud þeim sínar nöd, ef þeir vildu forbetra sig, en þeir kleittu því ecki, þeir ótu og drucku, gíptu sig og létu gipta og fjærdu sig ekert um þad, hvad Noah sagdi, allt þar til syndasflóðið kom og svippti heim óllum burtu. Eins gæk þad og til, við Sódómæ borgar eydileggingu; Drottiñ hafdi útsendt sina Engla til að frelsa Loth og hysti hans, og eftir þeirri vidvørun, sem Englarnir gáfu honum, ráðlagdi það þeim mœnum i borgiñi, sem trúlofadir voru dætrum hans, að þeir í tisma skýldu hafa sig burtu úr stadnum því honum væri óluðka búin, en meñneret voru svo steitningarlausir að þeir hyrdu þar ekert um, og fyrirfotust þess vegna, ósamit hinum ódrum égudlign iñbyggjurum. Í það sama hátt fór þad og að lyktum fyrir því forherdta Gýðinga fólk; Drottiñ Jesús umgæðist í egin persónu medal þess, og med sinum óstúdlegustu og mest hjarta hrærandi fañsæringum baud sérhvörjum að verda sín

lærisveiñ, og taka hlutdeild í sinu ypparlega nádarríki, en fólkid tók þessu hans náðar tilbodi, ecki hetur eñ svo, að han hlaut harmþrungin ad quarta þar yfir og segja: Jerúsalém! Jerúsalém! hvorsu fús hefi ég viljad saman safnaða bornum þínum, eins og hænan safnar úngum snum undir vængi sér og þér hafid ecki viljad. Matth. 23, 37. En hvornig gec̄ þá fyrir þessu fólk i ablyktum? þess hormulega forherding ölli því, að heittra ríki fullkomliga eyðilagðist, og all þjöldin var annunkunarlega nidurdrepin og sunndurdreisð út um allan heimiñ, svo hún, jafn vel inn til þessa dags, er eitt skodunar teikn Guds hefndar, fyrir augum allrar veralda.

Svo leidið gengur þad til, Íjærustu vinir! þegar meñnirnir eintíma eptir aðað, forherda hjortu sín, gegn Guds allra náðarsamligustu ámiñsingum, og vilja ecki hans náðar rádi sæta; æ! að þvillkt þverlyndi, svoddan stélfilig forherdug findist ecki vor ámedal! o! að vēr ecki nidur Íjæfdum Guds náðar ámiñsingar í samvitnum vorum, med þeim ógjæfusama þánka: Þar er engin hætta á ferdum; þeina þánka höfdu og svo hinat vefsælu maſteſſ-

jur sem fórust í syndasfléðinu og í Sódomæ og Jerúalemis-borga eydileggíngum. Ó! ad vár vildum heldur breita eins og iñbyggðen-  
bur Borgariðar Minive; því þegar sá nádugi Gud, sem hefir eptirlæti af ad mistuna, og  
hvors girnd þad er ad þyrma syndruum,  
sendi Spámañiú Tónas til þeirra, og lét  
brhna fyrir heim syndir feitru, samt hvad af  
því fljóta mundi fyrir heim ef þeir eði sneri  
sér í t ma, þá flæddu allir iñbyggendur stadt-  
arins sig í sorgar búnung, vidurkéndu med  
þingri asbrot sín og misgjordir, bádu Gud iñ-  
ilega um nád, og tóku fyrir sig nhtt siñislag;  
þessvegna þyrundi Gud heim og svo fyrir því  
straffi, sem haði hafdi heim hótad.

Sá eilisi Guds fjærleiki hefir og svo,  
eptir sem eg fyrr á miñtist, á mjög margfaldañ  
hátt til vor talad, og vid margskonar tækifæri  
leitast vid ab draga oss til sín; haði hefir sendt  
sína sendiboda til vor í siñ stad, og látid  
alvarlega ámiña oss til ad forl-kast vid sig, í  
Kristó Jesú. Ó! ad vár vildum því allir,  
tíkr og fátækir, hvor med oðrum, svo margir  
sem í minsta máta stiljum hvad oss hollast er,  
þæta þeum Guds ámiñningum, og af hjartan-

rót audmhfkja oss fyrir hañs angliti til ab vera  
hañs náðar fóllun hlhdugir. Eg segi ríkit og  
fátækir, hvor med odrum fflum þetta gjora,  
því sá sem i ríkidæmi og aurancægt lífir, og  
gétur haft allt hvad hans hjarta lystir og til-  
lángrar, han parf þó aldeilis ekki ad hugsa, ad  
fér sé engin høtta búin, og ad hañ óhultur-  
migi sitja ad s num jardnesku fjárssjódum, elleg-  
ar sœa öllum snum tíma burt i synd og and-  
varaleysi; nei, sá almáttugi heimsins stjórn-  
ari hefir þúsund sínum þásund medel, med  
hvörjum hans typtandi hond gétur eiñig náð  
til þvilsbra, og sñnt þeim hvorsu þeirra svíkuli  
leir-afgud, auduriñ, sé forgengilegur, og  
hvorsu allir þeir sem leita sínar einustu áncæ-  
giu af hæuum, verda á tålar dregnir því dæmi  
eru og sro til þess nég, jafnvel á vorum degum,  
noður i þessu landi, en þó fleyri i odrum,  
hvorsu ríkidæmi og metord heimsins eru fall-  
vælt, og hvorsu hrádlega sá ríki og voldugt  
kañ ad steypast i fátælt og volædi; og eru þá  
engir vett farnir, eñ sñkar mañestjur, ef þæt  
hafa ekki ádur verid i Gudi ríkar, svo þeirra  
hjarta búi yfir þeirri audlegd, hvorti ekert  
óluðu tilfelli kañ noðurn mani naudugañ ad

ræna. En láfum nú svo vera, sem opt ber  
vid, ad sā ríki og volldugi haldi sínū veraldaðar  
láni alst til dauda dags, þá er þad hans lán,  
er heimurið svo nesnir, ef han þar hjá sefur s  
sínū andvaraleysi, hónum efni þeirrar allra  
stærstu égjæsu, sem gjerir han ad stallbröður  
hins ríka maðr, er uppvaknadi i helvsti og  
qvælunum. Ó! ad allir þeir sem ríkir eru,  
edur ríkir vilja vera, vildu hugsa um þetta í  
tíma, og láta Guds fœdursligu gjæðstu hræra  
sig til yðrunar, svo þeir ástundi framar eðlu  
ad verda i Gudi ríkir og af góðum verkum, svo  
þeir egi þá andlegð visa á himnum, sem ófor-  
gengileg er. En þú hiñ fátæki og vesæli, sem  
lifir vid hmiðlega bága kosti i veroldiñni! ad-  
gjættu fyrir hvad mikil þú átt Gudi ad þacka;  
þú ert sviptur þeim snorum, i hvørjum marg-  
ur einn festir snar fætur i heiminum til eilifs  
dauda; þess vegna er þér nú en miði vorkun,  
en þeim ríka, ef þú hafnar Guds náðar tilbo-  
di, þar þú hefir tvøfalda orsók til ad þyggja  
þad, baði til ad léttu undir sinni bøls byrdi,  
hér i tímánum, og til ad abla þér eilfrar far-  
seldar i ódrum heimui. Þar fyrir adgjæt þú  
vel, ad ef þu ert á sinn hátt eins andvaralaus

sem hið ríki, og hyrduslaus um þiðn sálarhag, þá er sitt nálæga volædis stand, þér ekki einasta vegur til eisifss volædis, heldur átt þú, mæsté, von á þýngra dómshfelli, en sá ríki andvara-leysingur, þar þú hafdir færri freistingum móti ad stræda, en hað, og bardist þó ekki betur; gjættu þessvegna ad þér í Guds nafni, og þygðu Guds náðar tilbod, svo þú egir samt himnesta audlegd og selen i vominum, þó sú jardneska hafni þér, eg ad Guds náð megi hughreysta hjarta þitt i ellu mótlæti. En auks þeirrar hættu sem vid þad rídin er, ad forherda sig móti Guds náðar tilbodi, um hvorja eg édur talad hefi, i því falna, ad Gud kunið ad falla yfir oss med tímanlegt straff og hegningu vegna synda vorra, er ein ónur hætta, sem af því flytur, i hvorja ekki miða varid er. Henni er svo háttad, ad eptir því sem mænestjan heldur lengur áfram i sinu ydrunarsleysi og forherdingu, eptir því hardnar hjartad æ meir og meir, og ydranin verdur alltib ørbugri og torveldari, skilningurið forblindast, viljið að vega leidist, tilhnegingaða ríðræki ver, svo mañnum verdur lofsins svo torsökt ad komast inn í himinariði, sem úlfbalðanum í gagnum.

nálar augad; Guds ord viðinu alltild miða og miða á hað, Guds bendingar og typtanir gæta eði vald hafi; hað byggir sina trú og von á fólkum ástædum, hvorjar henum þó snaast ad vera sro gyldar og góðar, ad hað heldur vid þær, eins og aðan í: fækerti, allt til hins síðasta; þetta er þad hörmulega ástánd, sem allir prálátir synda frælar falla í, sem med andvaraleysi hafna þess góða hyrdirs Jesú náðar-tilbodi, og eði taka ad fer hans forþjenslu med sañri trú í heilögum liferni. Ó hvorsu mikil blindni er á yðrunarlausum Maðhestjum, sem ekki láta Jesú náðar-reddu, loða sig til umvendunar, heldur halda áfram í sinu bæn-ræktarlcisi, hálfvelgju eg samvitstu svefni; og setjuu nú svo, ad þeir, samt sem ádur, ekki drhgí nein stór illverf, heldur gangi áfram í svo kóllndu meinleyfi, á veraldariðar tungu, þá er samt og ádur þeirra fálar ástand fordæmanlegt, og þeir á veginum til gletunar-íñar, seklum þess sú lifandi, stríðandi og verkandi trú býr ekki í þeirra hjarta. Ó þú maðhestja! hvor helst sem er, sem fiútur þig ad vera í sliku ástandi, vara þú þig í Guds nafni, og valna þú upp af þínum svefni, ádur en sá

þvesn yfir þig fellur, af hvörjum þér er éði mogulegt ad upprækna ad eilísu! Hversu mun þá þín miðunsami Gud og Frælsari gledjast, ef þú lætur þig af hans nád vekja til þess andlega lífssins í Jesú Kristó! Gud gesi þad öllum yðrunar lausum!

**I** sta máta vilium vér nú hugseida:  
**H**vernig madurið skal ad því fara, ad  
 gýna Guds nádar-köllun og verda  
 svo fáuholpið.

Másteð ad ein edur ónnur mañestja, sem les þessi blöð edur heyrir þau lesin; kunið ad þenkja med sjálfti sér: hvad skal eg þá til gjöra svo ad eg egnist eillift líf? hvernig skal eg ad því fara, ad mótitaka réttilega Guds nádar köllun? hvernig gét eg orðid ein fáu-lukuleg og fáluhólpin mañestja?

**D** mið vin! hvor sem þú helst et, sein af allri alvöru og yfirvrepþlapar laust spyr eptir þessu, í hjarta þinni, hversu gledur þad mig, já gledur mig meir enn eg gét frásagt, ad eg út af Guds eginordi gét lagt þér ráð í þessum þinum fálar-vandrædum, eitt því ét ráð sem margar þúsund mañestjur, sem verid

hafa í sama ásiglomulagi og þú, reynt hafa,  
 og fundid alldeilis fullnægjandi þorfs sín, bædi  
 í lífi og dauda; já, eg er við um, ad margir  
 þvillikra, sem nú eru í eilifdina súgengnir,  
 þækta sínum hjartkjöra Endursauvnara og veg-  
 sama hað fyrir þad, ad þeir fundu þetta bleſ-  
 sada ráð í tíma, svo þeir gátu notad sér þad  
 til eilfss frælis fálum snum. W! eg bid þig  
 þá fyrir Guds skuld, mið fjær vin! hlýddu  
 nú á þessa ráðleggingu med allri athngasemi,  
 og færðu þér hana síðan í nyt, med allri  
 hreinstilni! Láttu þad þá vera þína fyrstu  
 fyrirtekt, ad þú alvarlega gángir inn í þitt egid  
 hjarta og ransakir þitt silar ástaud, í Guds  
 augliti; Ransakadu hvornig ástendst fyrir þér,  
 í tilliti þess sáttmála, þú samið hefur vid hað,  
 sem er hetra þins lífs og dömari þíha athafna.  
 Hugsadu náqvæmlega og fyrir utan alla sér-  
 hlífni og sjálfss afbætun, um þad, hvornig  
 þin iñvortis og útvortis, heimugleg og opin-  
 berleg hegðan fyrir Gudi hingad til verid hesir;  
 hugsadu um: hvort þú ecki opt og tidum, métí  
 betri vitund, hefir látid eptir holdinu þess  
 girndir ad ræfja; hvort þú ecki hafir opt látid  
 þín vondað vilja sigra Guds náðar vilja

hjarta þínu; hvort þú hafir ecki forsmád med  
 daglegri ydrun, ad aſtwo syndir þínar i Guds  
 angliti; hvort þú hafir ecki opt med kaldſíni  
 og eptirtektaleyſi heyrт Guds ord, bædi iñan  
 kyrkju og utan; hvort þú hafir ecki opt vísvit-  
 andi forsmád mægt tækifæri til ad upþryggja  
 fálu þína, og ad verka þad gëda i heiminum;  
 yfir høſud, prófa þú: hvort kjerleikin til þess-  
 krossfesta Þíſú hafi svo íntekid hjarta þitt,  
 ad þig velgt hafi vid syndíni, sem aðari ókeft,  
 og þú hafir hónum til þéknunar krossfest þitt  
 hold med þess girndum og tilhnegingum.  
 Hugsa þú nú, segi ég, trúlega um allt þetta,  
 og muntu, án esa, þess var verda, ad þú á  
 margfaldañ hatt hesir misgjört i Guds aug-  
 liti; þú munt siða, ad þú t:du m hesir eðert  
 skeitt Guds velgjorn.ngum, bendingum og  
 typtunum, og ad þú fr:liga upp aptur og  
 aptur, hesir forsmád hans náðar tilbod, og  
 sýnt stórt hyrduleyſi um þína eilífu velferd, en  
 látid hégomlegt og jardneskt síniſlag hjá þér  
 drotna; já, ad þú i øllum hlutum og étalsíñ-  
 um, hesir misbrotid med orduum, þaunkum og  
 verkum, og muntu þá sjá ad þú med þessu ecki  
 einungis uñid hesir til alls þess mótlætis, sem

hengad til hefir kaðsté mætt þér í heiminum, heldur h.þir náið til eins aðars miðlu hardara straffs af Guds réttlæti, já, sjálfrar eilífrar forðamningar. Þín samvitsta mun segja þér, að þú ómegulega kúfir med þviliðu ásiglomulagi ad standast fyrir Guds réttlæti, heldur hljóttir þú eil flega útskáfadur verda, ef þú skeyldir dæmasti eptir þínunum verkum; og jafnvel þó þú ekki hefdit verid svo slæmur ad lifuadnum til, heldur hefdit gjort þm. slig útvortið góðverk ibland, þá muntu saña, að þau duga ekert fyrir Guds augliti til ad réttlæta þig; þat svø lángt er frá því, að þau géti bætt fyrir óhur þín illverk, að þau eru sjálf á þmsaú hátt, fleckud og lytt, af þínu vonda hjarta, svo þú einvegið viñur til straffs hjá Gudi, fyrir heirra skuld.

Af þessu ollu muntú sjá, að þú gétur ekki svaratd Gudi einu á móti þúsund, þegar hað vill krefjá reikningsstapar af þér. Óg nær þú fiñur nú til þessa þíns stóra óverdugleika, hvorsu þú ert engis góðs, heldur alls illa malegur af Gudi, þá láttá þér nú af ollu hjarta um þad fallast. Óg — því skeyldir þú nú ekki svo gjera? skeyldir þú ekki lata þér þykja á

neinu síða þína eilífu velferd? Skýldit þú ekert ljæra þig um, hvørnig um þína sálu fer ad eilífu? — Hætthi þess vegna eði og gëfdú þér eði rò, fyrr en þú hefir fengid þá hjálp sem dugir, í þessari piñni allra stærstu neyd. Þar fyrir í Guds nafni! flíttu þér á hans fund, sem heitir Jóhópa vort réttlæti; til hans, hvorn Gud Þadur hefir sjálfur sett til eins náðar stóls, fyrir oss, í hans egin blöði, þad er: hvorn hað hefir gjörðt ad þeirri persónu fyrir hvørja og hjá hvorrri leita skýldi náðar og synda fyrirgæfnigar. Miðstú þess: ad sá allra tilbeidslu verbugasti Herra, er í heimiñ komiū, til ad gjera syndarana, þvílikfa sem þú ert, sáluhólpna. Hað hefir, af elstu til vor aumra syndara, tekid uppá sig ad síða þá allra stærstu hormáning, hér á jördum; hað liggur í Gethjemanes grasgarði, undir vorra synda byrði, hvorrat þúugi gæð svo nærrí hónum, ad hað gjordist hriggur iñtil daudans og sveittist blödugum sveita; hað hækur og blödugur á krossinum, og midt í heim grimistu þínslum á sálu og likama, uppgaf hað sín anda, til eins endurlaunnar betalings fyrir oss; þaðig hefir hað, allt fyrir oss fullkomn-

áð, og en ná í sinni hótign og dýrd miñist hað  
 vor, bidur fyrir osó, og lekn vorn málstád,  
 hid trúlegasta, hjá sunum himuneska Þodur.  
 Kudmhéttá þig nú af öllu hjarta fyrir þessum  
 Herra, og láttu þitt hjarta verda, sem best  
 þú gétur, sundur marid. Hrépa þú síðan til  
 hans med bresiandi bæn, og bidtu hað: ad  
 hað fyrir sakir þeirra margföldu þínfla, sem  
 haði leid, og fyrir sakir sínss kjærleiska og dýru  
 forþjenustu, fyrirgæsi þér allar þínar syndir,  
 og taki þig af einstærri miskun til náðar.  
 Settu þar hjá þina örugga trú uppá hað og  
 esastu eði um, ad haði muni, eptir sinu ordi,  
 bænheyra þig, ef þú heldur yduglega áfrani í  
 bæniini, og þreitist eði. En láttu þad þá og  
 svo vera þina hreina alvörni, ad halda þér vid  
 Jesúm, og þrengdu þér iñi hans miskunar  
 sadm, þad allra betsta þú megnar. Þegar  
 þú hefir þetta optlega gjort, muntu reyna  
 þad ad lyktum, ad haði hugsvalar hjarta þínu  
 og lætur sín anda bera þínum anda vitni um,  
 ad þú sért Guds barn. Þú mátt þá fela hón-  
 um á hendur allar þínar naudþurftir, og eði  
 einasta skaltu þá umhyggju bera fyrir sín egin  
 velferd, heldur skaltu þá egsvó gírnast af

hjarta allra maðra fáluhjálþ, ásamt þér.  
 Þnísluktú þessvegna í bænum þínunum, nærist  
 sjálfun þér, alla vini þíua og vaudamefi,  
 þína kóuifedur og yfirvöld, já allt þitt fóður-  
 land; og hvad sem helst þér á hjarta liggur,  
 máttu þá bera upp fyrir þínum Lausnara, og  
 bidja hað af náð sinni ad bæta ur öllu kóli þínu.  
 Leita þú svo á þeina hátt allrar þínar hjálþar,  
 hugguvar og gledi hjá þínum Jesú; í fáum  
 orðum: hafdu í daglegri bæn og ákalli um-  
 gengni med henum, svo sem med eiuum trú-  
 fostum, elskurikum og haudgengnum vin. - Ad  
 vísu er þod satt, ad þú kant eði ad sjá hað  
 með lískamligum aúgum, en hað er þó engu  
 ad sídur hjá þér, því hað hesir lofad ad hað  
 vilji vera hjá vinum sínum, allt til enda ver-  
 aldar. Þó svo falli nh, ad þú kunu, ad mæta  
 heimsins spotti og adlaðsti fyrir fætta, ad þú  
 ber svo mikla nmsorgun fyrir þíni fólar vel-  
 ferd, og af því þú villt eði framgångi eptir  
 heimsins vísu, þá settu slikt enga ñ vegiñ á þig;  
 gledstu miklu heldur, og vit ned viðsu, ad þú  
 átt þá hlutdeild i þessu Jesú fyrirheiti: sœlir  
 erud þér nær menirnir, fyrir mínar sakir,  
 hallmæla ydur! Vilji noður telja þér trú

um, ad á þessu vandlæte sé ecki þarf fyrir þig, þú gétir orðid fáluhólpið med miða ómaki, ad slikt su ecki nema grillur edur sínis veikju þánkabrot hja þér og þvium likt; þá, í Guds næfni, vara þú þig, trúðu ecki þvísskum; vit fyrir vist, haði refur Satans eyrindi, og vill svíkja fálu þina; og hvad vel sem haði vill þér í likamligum efnum, þá svíkur haði þig þó í því, sem þér rödnur mest á; aumka þú blindni haðis, í hjarta þinu og bid þú Gud fyrir henum, ad haði endurvittist úr Satans snorum og komist til sañleikfins víburkeningar. Adeins og yfir allt fram: varastu ad þú skamist þín fyrir Jesú vidur kæningu edur haðs dýrkun, þó ad allur heimurinn spottadi þig; miðstu þess miklu heldur, sem haði sagdi vid sína lærisveina: hver haði skamast sín fyrir mig og mínu ord, fyrir það sama mun eg skamast mínu hjá mínum Fodur og heilogum englum. Leitastu og svo vid, allt hvad þér er mögulegt, ad óvina adra til Guds ríkis, og hefir þú stærri verk gjort í Guds augum, ef þú frelsar eina fálu frá heim andlega dauda, heldur en þó þú frelsadir þúsund mañestjur úr likamlegri lífs hættu. Haldtú svo stóðuglega áfram allt

til daudans, og gefstu ecki upp; láttu fjærseika til þins Jesús hvætja sitt hjarta til heilags stríðs, og horfdú sifeldt, med tilhladdaudi von, á þá fyrirheitnu dýrdar kórónu á himnum. Drottin Jesús, hvorn þú elskar, og á hvern þú trúir, hað mun vissulega styrkja þig með sinum anda!

Má viljum ver i Gru Þing  
Farsæld þá, sem í því fólgju er og árinist  
með því, að gégna Guds nádarfulli.

Kynni þér nú, fjæri samkristin! sá þánessi  
í hug ad falla: hvada gagn, hvørja huggun  
og styrk hesi eg og sín ég út af trúni á Jesúm  
og í því að umgångast og hafa samneyti med  
henum? Mið fjæri vin! skyldi eg vilja útmála  
þér all þau glædi, sem þú öðlast gétur fyrir  
trúna á Jesúm, mundi mér aldeilis ómeigu-  
legt verda að komast fyrir enda heirrar sumu.  
Vfir høfud að segja, uppskertdu þar af þá  
allra dýrmætustu farsæld í þessu lífi, og  
útmalanlega í hinu eptirkomanda. Því nær  
þú trúir á Jesúm, og tileinkar þér haðs for-  
þjenustu, þá kañtu eptir hans úthryctilegu  
ordum, að vera fullviss um, að allar þínar

syndir eru þér fyrir hans sakir fyrirgéfnar, og  
 þú þarft eði lengur ad stélfast fyrir Guds rétt-  
 læti, edur fyrir tilhugsun dómsins og eilisfd-  
 arinhar. Framvegis nær þú trúir á Þesúm,  
 og nær þú réttilega elskar haði, sem þig hefir  
 elstád ad fyrra bragdi, og lífir í ástádlagri  
 hjartanð-umgengni med honum, fyrir andakt-  
 uga og yduglega um enkingu og bæn, þá ód-  
 last þú af súkri umgengni med þessum þínunum  
 óþynilega, en þó allstádar nálauga vin — æ  
 meiri og meiri krapta, til ad yfirviða og sigra  
 sérhvörja vidlodandi syndsamlega gírnd, og  
 færð æ framar og framar lyst, laungun og  
 skyrk til ad halda hans heilogn bodord, og til  
 ad dyrka haði í allri hegðun þífi og lissferni.  
 Loksins nær þú trúir á Þesúm, og stendur  
 stödugur í öllum fringu-stædum, í samneyti  
 trúharinhar med honum, þá getur þú haft eina  
 gledilega fullvissu um það, ad þú, med ollu  
 þínum, ert undir hans náðar verndun, og allir  
 hlutir þínu þjena þér til góða; já ad þú, nær  
 þú fullendad hefir þína reisu gengnum þeina  
 eymda-dal, munt koma til hans, í hans dýrð-  
 ar-ríki, hvar haði aßerra mun allan grát af  
 sína barna augum; hvar engin neyd, eingin

sorg skal, framar vera; hvar syndin og eū  
heñnar spilling og freistungar skulu hætta, og  
hvar sú hólpna fál uhytur i sameinsugu med  
snum Herra, óutst: ranlegrar farsældar, þeirr  
ar sem engiñ óvinur sær hana svipta, og engin  
þyrtid, hermung edur daudi, hana ad eil:su  
rœnt gétur. Þessi fullvissa — hún uppfyllir  
hjartad, med innilegstu rósemð, frid eg gledi,  
og hún gjørir þad ad verkum, ad þú án allrar  
hræðslu og qv:da gétur tekið ámoti sérhverri  
þeirri hermung og hættu, sem ad hondum  
femur, já ad þú gétur verid ánægdur og fo-  
linnmodur midt á tímá neydariúar og allskonar  
þjánsinga. Þetta reyndi Postulun Páll for-  
um, hvar fyrir hañ kuni, midt i ellum snum  
hermungum, ad skrifa þañig: mótlæiungar  
þessara tímá eru ekki verdar þeirrar dýrdar,  
sem við oss mun síðar meir framkoma; stem  
eg formá alla hluti fyrir Krist, sem mig  
máttugan gjorir. Segdú mér nú, fjærasti  
vinur! hvort heimsins, hégimans og syndariñar  
þjónusta umbunar med þvillkri luðu? Eg fori  
ad hrépa mig uppá þiñar samvitsslu vitnisburð,  
hvorr helst sem þú ert; þú veitst ad þad er fatt,  
ad yerasdariúar glansandi vegsemd, heñnar uppe-

hefd og ríkdómur, ellegar heðnar flémtanir og  
 dægrastyttingar, þær kúna ad vísu ad gëfa  
 mañnesljúni þvilita gleði, sem gjerir hana eins  
 og drukkna noðkur augnablik; en, þessi gleði,  
 o! hvorsu fljett hversur hán? hvorsu fljótt  
 umbreitist hín eði i órósemi, misáuægju og  
 þessund umqvartanir, sem opt er ómögulegt  
 ad stilla, newa med því ad gëfa sig aptur i  
 veraldbariñar syndsamlegu gleði, og svæfa  
 þaðig æ meir og meir samvitstu súa. En  
 þarðamóti nýtur eitt- fáuðarlegt Gudsbarn,  
 þeirrar daglegu jöfnu og stilltu sínis ánægju;  
 þad hesir sæta rósemð i sinni samvitstu, og er  
 þafnan gladvært og til frids, hvornig sem þess  
 átvortis hagir bíllast og breitast. O! þad  
 veitstu nú, mið kjærí vin! ad þad er satt, ad  
 alldrei, alldrei hesir þá i veraldbariñar og hé-  
 gómans þjónustu, fundid til þvilitrar gleði,  
 því svoddan gleði, sem ég segi frá, hán er all-  
 eiua ávortur af þeim sañkristilega Guds ótta,  
 og engiñ gætur óðlast hana á añañ hátt, en  
 med eiñi hjartanlegri umgenigni í trúni og bœn-  
 inni, med þeim ósvníilega fálnaða vin- og mañ-  
 kynsins Grelsara Herranum Jesú Kristo.  
 Rá sjerðu af þessu, mið vin! hvorsu ósegjan-

leg luða af því flýtur ad gégna Guds náðar-  
kóllun; engin jardneſt æra eg farseld er því  
samjafnandi, ad vera i raun og fanleika Guds  
barn og eis. fs lífs útvaliñ erfingi; en þetta  
gétur engin verid, nemá sá sem gégnir Guds  
kóllun, á það hitt sem ádur er sagdt. Ó!  
ad allir þeir sem kristnir nefnast, vildu af al-  
boru um þetta kenkja í tíma, og adgjæta,  
hvorsu ómetanlegum gjædum þeir fyrra sig  
sjálfa, með því að hafna Guds náðar tilbodi,  
hvörjum gjædum þeir svipta sig, efti einasta í  
eis:fðiñi, heldur og svo í þessu tímanlega llsi.  
Æ! Gud almáttugur — vyrðist — fyrir Jesú  
Krisþ skuld ad vekja alla þá sem sofandi eru,  
svo þeir upprisi af sinum synda-svefni, og vð-  
list hlutdeild í því dhrmæta Guds barna frelsi!

En framar vilum vér í 7da lagi skoda:  
hvorsu drottin ber og svo umsergiun  
fyrir sinni bortnum, í tissiti þess  
útvortis-íslamilega.

Kyñi sá þánski að upploma hjá noðrum,  
aðað hvort fyrir heimfins fortölur, eða af  
hans egin holdi og blöði: hvernig fer þá um  
mína útvortis hagi ef eg gjötist Guds barn,

verð ég þá ecki mótlætis og ólánsmadur? eru  
 ecki all Krístus-barn — kross-born? Hvorsu  
 dárlegur þessi þánni sé, í öllu tilsliti, er hægt  
 ad sýna; því, lárum nái svo heita, þad satt  
 væri, sem ecki er, ad þeim væri öllum tilvortis  
 mótlæti vist, framar hinum, sem Guds barn  
 gjerast, þá sjá allir hvorsu dárlegt þad væri,  
 að fyrir þad, að vilja heldur njóta hér eftir-  
 lætis (sem þó óvist er, því margur ógudlegur  
 er og svo undir eins mesti ólánsmadur), en  
 ad lída hér nochurt mótkast med Guds børnum  
 og ega von á eilfri sælu, aðars heims. En  
 nú er ecki því máli að gegna, því Guds barn  
 ega hér í heimi, að eins viða, já miklu við-  
 ari lucku og velgengni, heldur en verasdariðar  
 sýnir; en hvad meta þau lucku og velgengni?  
 ecki að og fælgætungar, heldur daglegt braud  
 med góðri samvitku, og þessa verda þau viðsu-  
 lega, eftir ósk sinni, njótandi; því þetta fyrir-  
 heit Jesú: ad þeum skuli alli þad nauðsyn-  
 lega tilleggiast af jardneskum munum, sem  
 leita fyrst Guds ríkið og hans réttlætis,  
 þad kan aldrei að bregðast. Æd sinni er þad  
 satt, að heimisins børn eru opt ferdug og til-  
 stungið að græða andlegd og peninga, af því

þau brúka allskonar bæði leyfilega og óleyfilega atferð þar til, en Guds born skeita eði um stórt ríkisdæmi, og allra síðst ad þau brúki neina eptirsókn eptir því, nema rétt eptir því sem Gud lætur heim í staut falla, hvors þau neyta þá í höfni og styrkja hendur hínar fátæku. En þegar almeneñileg neyd uppá fellur, þá frelsar Drottiñ opt dásamlega sín og vidheldur heim þegar hinið ógudlegu fyrirfarast, svo þegar hástiñ er nálægastur, lætur Drottin sín born opt reyna þad sem Davld segir: ad haū vill ecki láta þá til skamrar verda, sem á haū vona. Uppá þetta hafum vér í heilagri Ritningu ánægjanleg eptirdæmi. Hvorsu hjálpadi eði sá almáttugi góði Þadur heim réttláta Noah og frelsadi haū og hysli hans midt í syndaslöðsins yfirgangi, sem aðars eyðilagdi gjervallt mankynid? Hvorsu stjernuadi haū ecki hogum þess fréma Jósephs sveleidis, ad jafnvel þad sem brædur hans upphenuktu, til ad steypa honum í alla ógjæsu, snerist honum til hins betsta, svo haū eði einungis sjálfs lír hófst til æru og metorda, heldur og héldt haū sunu heila ættfólk og morgum þúsund øðrum mañestjum við lífid?. Hvorsu dásamlega

frelsadi Gud ecki sitt Þólf Ísrael, af heim  
 Egypiská þrældómi og forsorgadi og mettadi  
 þad, medan þad í heil 40 ár ferdadist um  
 frhng í eydimörkuði? — Óg, þegar Drottini  
 vor Jeúð Kristur var sjálfur sínilega ná-  
 lœgur hér á jerdusí, hversu hjartans fúslega  
 hjálspadi haði þá ecki öllum naudþengdum og  
 veselum, er til hans hjálpar og hælis leit-  
 udu? haði mettadi þá hingrudu, lafnadi þá  
 sjálfu og huggadi þá hreldu. En — fjæra  
 Guds barn! vit fyrir vist ab haði er eñ nú,  
 haði dag í dag er, hið sami og haði var þá;  
 hans gæðska og almætti þreytist aldrei né  
 þrotnar; en nú kan haði og eñ nú vill haði við-  
 lega hjálpa öllum heim, sem audmjúklega og  
 iúilega halda sér til hans og leita hans hjálpar.  
 Nú kansté þer komi í hug ad þenkja: haði  
 gjorit þó engin kraptaverk fram; vér kún-  
 um nú ecki ab vænta oss þvíslíkrar yfirnáttfúr-  
 legrar hjálpar af henum, sem haði á heim deg-  
 um sýndi; Satt er þad ad viðu; en vit þó  
 fyrir vist, ab þad sama sem haði fordum fram-  
 quæmdi fyrir sin kraptaverk, þad sama kan  
 haði eñ nú ab gjöra, med stjórnun sínar við-  
 dómsfullu forsjónar. Med aldeilis náttúrleg-

um medslum, já þeim medolum, sem þér allta  
fist stýldi til hugar koma, tann hað vissulega  
ad frelsa þig frá férhvorrí uppáfallandi neyd  
og hássa, nær hað finnur þad þjenanlegt, og  
nær hað sjer þig hæfað til því móti að taka.  
Óg til þess ad sañsæra þig því betur um þetta,  
vil eg skíra þér frá eptirfylgjandi tilfellum, sem  
í raun og saúleika hafa til berid, og hvar af  
ljóslega vottast hversu að Drottin gleymir ecki  
hinum Gudhrædda, heldur hjálpar honum  
undarlega; líka sjest þar af, hversu ein trú-  
arfull bæn harmþrunginsá salna, uppstigur til  
Drottins og ødlast bænheyrsli.

**Svo** vissum vér þá í gunda máta fransetja:  
nockur dæmi uppá þad; hversu Drott-  
in hjálpar sínum barnum ogsvo út  
af þeirra líkamsegu neyd.

---

**Sú** íta Dæmisagan hér uppá er þessi:

Eið frístilega síðadur umbodsmadur á ein-  
um stæð í Þjóralandi, var af einu ógjæfu til-  
felli, sem uppá hað fallid hafdi, komin i hte-  
ustu vandrædi, svo hað já sér enga vegi til ad

svara sinni umbods afgift, sem hædi vær býsna mikil, og þar ad auki átti snarlega ad líkast; en hað viðsi ad herramadur sá, hvortjum hað átti afgiftið ad svara, var ein mikil hardur madur af náttúru, og þar á ofan eini stóri Guds spottari, sem forsmádi allas fristindóm; og þetta jökk nú ekki litlu á vandrædi þessa fréma veselamaðs. Þessari neyd staddur, gæk hað eiumana frá bæ sínum út í einn skög, sem lár lá nærri, fæk sér þar einu aðvakin stað, lagðist á bæn, og útjós sínu hjarta fyrir heim óshnilega, en allstadar nærveranda Gudi og Frælsara, og bad hað rött hjartanlega um huggun og hjálþ, í þessum sínunum vandræðum. Heng um óvitandi hafdi herramadurinn verið nálegur, ad þessu sinni, þar í Skóginum, sem þjóðgata lá, og hafdi heyrt á alla hans bænagjerd. Eksmu þar eptit lit Herramadurinn sæfja hað, og skipadi henum ad koma uppá slotid til sín. Her hlaut þá þessi frómi madur fyrst, ad heyra spott og hædni móti sér, fyrir sín Guds órra; en loksins sagdi Herramadurinn til hans: hefdit þú haft vitid, þá áttir þú ad snúa þér til míni, og leita hjálpar hjá mér, því þad er ég eini, en eði allar þínar heimstue

legu bænir til Guds, sem er í standi til ad hjálpa þér; og til ad sýna þér, ad þad satt sé, skal eg nú uppgéfa þér þad hálfa af sinni umbodas-afgíft á þessu öri, sem þú varst komin í svo mikil vandrædi útaf. Sá gedi umbodasmábur komst nú ínilega vid af þessari óvæntu hjálpi, þaðadi ad sönu Herramaðinum, en undir eins og hað, hid fyrsta, kom í einrúm, útjós hað sínu hjartans þaðlæti til Guds med morgum tárum, fyrir þad hað hefði svo náðarsamlega bænheyrt sig, og jafnvel brúkab eini af sínunum bitrustu fjandineñum, sem medal, ad hjálpa sér, þar hað forundrunarlega hafði snáid Herramaðsins hjarta.

### Þú onur dæmisaga er þessi:

Ein gudhræddur, en mikil fátækur bondamábur í Englandi, ad nafni Þórhólmus Hovnham, hafði engað aðað bjargarstofn, til ad forsorga sig sjálfan, konu sna og tvø börn med, en einn aðna, á hvørjum hað flutti steinkol til nágrana - hertadstins. Eitt qveld kom hað heim, án þess ad hafa fengið penfngi fyrir kol sin; Í húsinu sann hað hröfki braud-ellegar noðurn aðað muñbita af mat. Börnin

grítu breyflega af hýningri og mædirin með þeim;  
 lokjins: sofnudu þau oll út af; af vanmægvi.  
 Sá fataeli naudþreyngdi manbur: gæd þareptir  
 i túnglólinnu, út af húslínu; til eins hvoile  
 ins stadar; og þenkti med sér, um: vörð þau  
 sem standa hjá spámañnum Habakuk í þeim  
 3dja kapítula svo hljóðandi: jafnvæl skjutréd  
 ecki blömgist, og þar sé engin grði í vínu-  
 tránum, þó olsutréðs á vorfur brégdist og  
 engið af okrunum géfi fæðslu; þá vil eg  
 þó vera gládir. í Drottini, veg vil gledja  
 mig. í Gudi míns hjálpræbis; Óg midt  
 undir þessum hugleidingum, hófði han med  
 því tri hjartans gleði í Guds náðar — og  
 Jesú tjægleiks — afgrunn, svo ad han old-  
 língis gleyindi sinn litvortis neyd; han eyddi  
 hérumbið hálfrí aðari standu í þessum sætu  
 hugleidsligum og gæd, ad því búnu; heim til  
 sín. Þegar han komin nærrí hússglugga sínunum,  
 vard honum lífisid í gígnum hán, inn í húsid,  
 sá han þá eitt hvad sem han óttir ecki bonið;  
 liggjaðar á palli einum, en sem han komin nær,  
 san han ab þad var eini stæk og eitt braud.  
 Han svipadist í er ngum sigr, hvort noður væri  
 þar að komi f húsinu; og vard eingis var;

hað fálladi, og engið g'gudi henum. Þar eptir gæð hað iñ i svefn-húsíð, vætti konu sna og børn, sem þá óll med gleði og fædlæti, stilltu sitt hángur. Engi var þad eiñ huliñ leyndarbómur, hvadan þessi óforvarandis fæðsla var komin; en sá madur, sem heinan tilburð fyrstur uppstrifadi, segir frá því á þennan hátt: tólf árum, segir hað, eptir ad þetta skédi, kom eg í þessa sveit, og í einu samkvæmi, sem eg var staddur, var minst á eiñ nafnkuða gnyara og okurkarl, sem áður hafdi átt heima í því platsi, og spurgdi ég hvad orðid hefði af eignum hans eptir hað, og bætti því vid: ad ég h'sdi, ad hað i lifanda lífi aldrei hefði gjert eitt einasta göðverk af gótsi snu; þá svaradi mér ein óldrud qvenpersona, þar nálæg, hvor ábur verid hafói báskira þessa gnýara: við hesit hað eo gjort eitt göðverk, þó haddi vildi undarlega til. Hér um fyrir 12 árum, sagdi hún, skipadi hað mér, eiñ morgun, ad steikja eina steik og kaupa tvø braud, og þar eptir gæð hað á torg, eins og hað var vanur, og hafdi stíði af östi og braudi í vasa sínum; um qvoldid kom hað heim aptur, og ló mitid illa á henum og gæð

til reðju; eftir hér um tvær stundir lídnar,  
 falladi hað á viðumáni sín, og slípadi hónum  
 ad bera að braudib og steikina til eins fá-  
 tæksmáns, þar stamt fró, sem hét **Hovnham**;  
 þegar viðumadurið kom á bæin, fann hað fölk-  
 id allt sofandi, og lagdi svo matið þarfrá sér,  
 án þess ad segja noðrum til hans. Morgunið  
 eftir sagði sá gamli mikil óanægdur, vid við-  
 umáni og mig: ad hað i gjærðag hefði ófyrir-  
 syju ætlad ad tractera two forþaktara, sem  
 hað hefði átt von á ad mundu heimsækja sig,  
 en þeir hefdu narrad sig og ekki komið; næst-  
 lidna nöttu quodst hað hafa sofist mikil órólega,  
 og sig hefði þrisvarsiðum, hvad eftir aðad,  
 dreymt, svo hað jafnvel hefði vafnad þar vid,  
 ad sá fátæki **Hovnham** og hysti haus, væri  
 ad deyja af húngri; í þridjassi sagði hað,  
 þessi narralegi draumur hefði tekid svo á sig,  
 ad hað hefði ekki ro haft, fyrren hað hefði verið  
 báin ad fremja þad heimstupar, ad senda þessu  
 folki matið; en var sem hað hefði látið draumið  
 gicka sig til þessa, yrði þad svo ad vera sem  
 komið væri; en hað fyrirbaud oður ad segja  
 þad noðrum maði, ellegar hotadi hað ad reka  
 oður úr viðini. Kona sú sem frá þessu sagði,

bætti því vid: ad þar sem nú væri svo lóngt umliðid, síðan hafi dō, þá fyrði hún nú vel ad segja frá því, ad hað ad minsta kosti hefði þó einusíni á æfi sinni gjasmildur verið, jafnvel þó hafi ydradist eptir því síðar.

### Þú 3la frásagan er þessi:

Þegar heir fronsku eittsíni, í stríðum heim sem heir á nú undansfornum órum átt hafa, drógu med her inn í Þýðskaland, þá ætludu heir med makt ad innlaka, með ódrum, ein vissan litin kaupstad í Wyrtenbergs hiradi; Ínbyggjararnir hlupu af daudans stólfingu inn kirkjugardini, hvat heir allir komu saman. Heirra gudhræddi Prestur kom og svo þangad til heirra, og heili sefnudurið bad hað, ad hað vildi halda ein bænatíma med þeim í kirkjuñi; Presturið gjordi þad mikil fúslaga, og kirkjuñi var lokid upp, og bædi kénimadurið og tilheyrendurnir gengu þar inn. Hjartanlegar og innilegar, en vant var, bad nú þessi sameinandi hópur Gud um, ad sá hfrihángandi hástki mætti frá þeim snuast. Óg sjá! óvinirnic tóku stefnu í abra átt, en heir ættludu í fyrstu og ekki ein mabur kom inn í stadiñ. Nogrum

degum þareptir, þá aðar herflockur stefndi  
þángad, og var eði nema í tið veg i burtu frá  
stadnum, hljóp fólkid eñ nú aptur til samans  
í kirkjuñi, og Presturiñ badst eñ nú í þetta  
skipti fyrir, ásamt heim, með innilegu trúnað-  
ar-trausti, og eñ nú ad þessu sibi sneri Gud  
hástanum burt frá heim. Óvina herlariñ  
hellst rólegur fram hjá, jafnvel hað væri rétt  
ad segja sem komiñ ad portunum.

### Þú 4da Dæmisagan,

hverr ad er þessari lít, og til bar á heim semu  
str. ðs tímum; sem óður er sagt, hvar með og  
vottadist nærfeldt samslags bænheyrsla og  
hjálp af hendi Drottins. Þad skedi nefni-  
lega: þegar yfir-hertugans Bourdans franski  
her var slegiñ af heim þyðstu ur Austurríki,  
svo hað drög sig þess vegna í hasti til bæra, ad  
ánni Rhin, þá fröndu þessir herflockar á leid-  
jáni, sem álfuñugt er, sumir af heim stéfilih  
illvitki hér og þar. Að heim t ma vart og sno  
eini réttisíñadur og gudhræddur embættismad-  
ur á landinu, yfirfallin af einum flocki þessara  
útlendu ræn'ngja. Að slyja, og þaðig ad  
frelsa sig og sna, var henum ómegulegt.

Hann og hæfifolks hans stóð þar allt; svo yfirfallid af dædligri hræðslu; en, nú sneri þessi góði madur sér af innsta hjartans gruñni til sons himnessa. Þedurs og sagdi: "Óg svo nú; þó þad sýnist að þad sé hreint útgjert um oss, og svo nú kantú, ó þú alináttugi Þadir! en nú að "hjálpa oss, æ! þarfyrir hjálpadú! hjáspadú "eg frelsa oss!" Í því sama augnabliki kom ein franskur herts-yfirmadur, með noðrum riddurum inni gardinum; þessir adkomnu þrengdu sér inn í hásid; og ráku fættá ræningjálið í burtu, ádur en þad hafði gjort heim gæda embættismaði og hans fólk það minsta skapar. Þessi frelsadi hópur stóð nú þar, og með innlega hrærdum hjörtum og tátatfullum augum, fæddi Gudi og heim adkomna herra, fyrir sitt frelsi: En þessi edallundadi ypparlegi franskur madur, vildi ekcert fæklaeti þyggja; "fæklað "mér ekki," sagdi hann, "heldur fæklað Gudi; "sem mér óasvitandi sendi mig til þessa húss, "til að frelsa ydur! þenkid þó aðars i millum, "i ljærleika til minn, og miðist þess, að eg et "ein saður frans — madur."

Sjáum nú ljætustu vinir! af öllu þessu: þaðig heyrir Drottin bænit sína naudþrengdu

trúhadra barna, og han kæn á margan hátt ad hjálpa; sem manleg skynsemi sér alls eði l-mindad gétur. Bit og fyrir vist, svoleidis kæn han og svo ad hjálpa þér, mið naudþrengdi samkristin! á tíma neydariðar, ef þú med trúar og vónarsfullri böen, snýr þér til hans milda fæður-hjarta.

Líatum oss nú í 9da lagi líhuga þáð:  
**H**vorsu sá sankristini gétur verid glad-  
 ur og líffuslegur í heim stærstu  
 hórmungum.

Máste lesendum og hevrendum mínum  
**L**ufi, út af því ádur er sagt, sá þánki í hug ad  
 falla: reynslan sýnir þó, ad sjálfir þeir gud-  
 hræddu komast eði alltid hjá tímaregri neyd,  
 ellegar frelsast svo dásamlega, sem þau fram-  
 færdu eptirdæmi sýna; með mega opt sjá upphá  
 þáð, ad jafnvel þeir hreinstilnustu kristnu hljóta  
 opt ad líða sjáldóm, fátækt ellegar adrar jard-  
 nestár hórmungar. Eg svara þar til: já, þáð  
 er vissulega satt, ad Gudi ástuundum þókuast ad  
 tilsenda og uppáleggja s:num börnum neyd og  
 mótgang í þessum heimi, og þáð gjörir han,  
 sekum þess han, sem allra best veit hvad os,

vesælum mañestjum, þjenanlegt er; hafi sjer ad  
 neyd og mótgángur kañ ad vera þeim margſínum  
 til ósegjanlega stórrar, nytsemi; já, má-  
 ské alldeilis naudshusegur, til þeirra, ecki ad  
 eins tímanlegn, heldur og eilisn velferdar.  
 Þar fyrir mátti og svo sá gudhræddi Davíð  
 af egin reynslu segja: säll er sá madur sem  
 þú Drottini! leggur typtunā. Ps. 94, 12.  
 Og Þáll luni med djörfáagn ad skrifa: miñ  
 son! výrd ecki Istitls typtun Drottins,  
 orvæntu ecki, heldur nær han typtar þig,  
 því hvørn þan sem Drottini elskar, þan  
 agar han. Ebr. 12, 5 — 6. En verthu,  
 ljæri vin! við um þad, ad jafnvel midt uudir  
 typtuníhi, jafnvel midt á þeim hordustu hörmi-  
 únga tilmum, sjá Guds börn sig þó ecki yfir-  
 gefin af sinum himnesta vin, því eins og þau  
 af öllu hjarta snaia sér til hans, med bæniñi  
 um huggun og hjálþ, svo fíha þau virfilega  
 og svo hjá henum og edlast styrk til ad taka á  
 móti og umbera allt þad, sem þeim uppáleggst  
 med rólegri þolinmædi, já, opt og t: dum jafn-  
 vel med innilegnstu gleði. Þar fyrir kañ sá  
 sanþristni margſínum, midt í því þangsta vol-  
 ædi og fátækt, vera betur til frids, og ánægd-

ari en eitt veraldar barn midt í þeiri allra  
stærstu audæsa nægð, og þó hán liggi í stríð-  
uþinu verkjum, á sinni söttar-sæng, já rétt fyrir  
eis fðariðar port dýrum, kan hán ad hafa eitt  
lángtum gladværara og eruggara sinni, en sá  
veséli hégemans fræll hafa kan, midt í þeim  
lystugasta selstap, hvar hán er umkringdur af  
allu því, med hvorju hán uppfyllt gétur sinat  
boldlegu girndir.

O! svoleidis gjörir sá sañi Guds-étti  
mañestjuna lúckulega, midt í öllnm kringum-  
stædum, svo ad eitt Guds barn skyldi í þeim  
stærstu þján'ngum, eði vilja viña til ad skipta  
um vid Guds- og Jesú-forsmánara, jafnvel  
þó þab ætti þarmed kost á ad njóta allrar  
þeirrar fælu og eftirlætis, sem veröldin kan  
ad gëfa; uppá hvad vöt hofum ljófsasta dæmid  
á þeim trúarfuslu Jesú þi slarvottum, hvorjir,  
þött med öllum p-slarsfærum, sem Krists fjaud-  
maña hjertu, af helv-ti teudrud, gátu upp-  
þenkt, kúgadir væru, til ad afneita snum  
lausnara, en á adra sdu frambodin aúskonar  
veraldar fæla, ef þeir undan létu, þá var svo  
lángt frá því, ad þeir steittu þessu hid minsta,  
ad þeir gengu gladari úti bálid, og undir bæd-

uls og sina, heldur en fjandmenn heittra voru, sem þó sáu sna vild á heittra piſlum og lifliti. Sjá hvílkt kraptaverk fremur Guds andi, í hjortum heittra, hjá hvorjum haū fengid hesir ad planta rætur þess saúa Guds-óita og trúaríðar á Jesúni Krist haū krossfesta.

Má i 10da máta til ólyktunat.  
Eitt ord til heittra, hvort a vegna sérð-  
eisils þessi bæklinaur skrifadur er.

Ná, miñ ljæri Læsari og heyrari! hvad þenkir þú nú um þad mikilvæga efni, sem umhöndladr er í þessari lissu bæk? Segi þín egin samvitsta, þín egin innvoxtis sañfærtang þér, ad vereldin med öllu snu falsta, glansanda yfirlæti og vegsemd, sé ómegulega í standi til ad gjöra þig lukturlegañ, eda gëfa þér eitt sañrôlegt og ánægt hjarta, gétir þú efti neitad því, ad Guds elsturíka forsjón hafi hingad til fyrir sitt ord, og fyrir mærg öñur meðol, leitast vid ad uppvækja þig af þínu andvertraleysi og dosiñleika, og bjéða þér fram öll þau ypparlegu gjædi sem kristindómuriñ med sér færir. Vitir þú af Guds orði, hvor þessi gjædin eru, og á hvorn hátt og med hvorju mæti þú gétur

í heim hlutdeild fengid; sjáir þí og svo og  
vitir mærg dæmi til þess, að þeir, á medal  
þína med-maðrskna, sem af öllu hjarta hafa  
fnúid sér til Drottins (eg tala eði um þá,  
sem að eins með muñinum vidurkéna kristiū-  
bómiñ, heldur þá, sem af öllu hjarta hafa  
fnúid sér og ordnir eru í raun og sañleika  
Guds börn og Jesú hreinssilnir elstarar),  
vitir þú, segi ég, dæmi til þess að súlir sañ-  
umvendfir eru sérdeilis vel áncægdir yfir sín  
andlega hlutssípti, og því, að þeir eru frels-  
adir frá syndariñar yfirdrotnun, og að þeir  
þarmed fengid hafa krapta til að dhryðka sín  
Herra, í öllum sínum lifsnesi og framferdu,  
svo þeir þessvegna eru til frids; jafnt sí móti-  
læti sem meblæti, já og jasnuvel gæta med fogn-  
udi gengid á móti daudanum og eillfðiñni.  
Sertú nú, fjári vin! konuñ ad raunum allt  
þetta, villth þá eði og svo athuga, hvad þér  
sjálsum líbur, hvort þú ert nú ein af heim,  
sem þessara gjæða notid gétur? og hvort þú  
ert á heim rétta vegi til eilfðs lífs? — Ó! gjæt  
ad þér sí Guðs nafni syrir sakir þínar egin velt

ferdar, og táldrag eði sjálfan sig! Ó! láttu  
allar þessar sañfæringar koma þér til að gjor-  
ast hlhdugur þínss Trelsara náðar-ráði; þínss  
Trelsara segi ég, sem er þín allra besti, þín  
trúfastasti vinur; hað, sem af eintóumum fjaer-  
leika til þín, hefir skapad sig og endurleyst, og  
vill þér svo ólítsegjanlega vel i öllum hlutum;  
hað, sem hefir af einstjærri nád, gefid þér  
sjálfan sig, og ef hað hefði noðud betra en sig  
sjálfan, mundi hað og svo gafa þér þad.

Ó! komdu þá til þessa allra ljúfasto,  
allra ástúdlegasta mañkynsins velgjörara! Kom  
til hans hans og leita náðar og fyrirgefningat  
hjá henum! Kom til haus med brennandi bæn  
og lifandi trú, hað mun aldeilis eði, hvad  
þyndugur og vesæll sem þú ert, sýnja þér siñ-  
ar náðar vídtøku.

En, offradu henum þá og svo öllu þínu  
hjarta og öllum þínum kroptum, já, öllu því  
hvad þú ert og hefir, offradu því öllu af allri  
alveru til hans dýrðar og þjónustu.

Þetta, þetta, og ekert annad, er nái  
begurið til þeirrar seðu lucu; hvør sá, sem

Æ hónum gengur, yfir hónum er náð, fridur  
 og blesjan. **W!** viljir þú nú i fessari blesun  
 og svo hlutdeild hafa, þá drag nú ecki undan,  
 þád allra naudshnilegasta verf: ad snúa þér  
 til Drottins. Drag þad ecki undan segi eg,  
 þú veitst þó ecki hvad lángt er en nú eptir af  
 þinni reyssu i gëgnum líf þetta; þad er alldeilis  
 huslid fyrir oss, hvorsu morg ár, hvad margar  
 vikur, ellegar mássé ad eins dagar, en nú eru  
 til baka, þar til þad allra vigtugasta augná-  
 blík kémur, þegar þá i eilisdíni skalt mæta  
 fyrir augliti þess alvitra Dómara. En þad  
 veitstú, og þad er éoulid fyrir þér, ad ef þú  
 óumvendtur, án safnar ydrunar, trúar  
 og lífarnis betrunar ferd i burt úr fessum  
 heimi og mætit fyrir Guðs dómsteli, er þér  
 handvis eilif fordæming. Eg ómiði þig þar-  
 fyrir, en nú eitt sín, inih fjæri vin! drag ecki  
 þina umvendun undan, því eptir þeim miðsta  
 undandréætti þafta ad mega ydraft, og þad  
 þó forgefsins, um alla eilis. Þar fyrir segi  
 eg til þin, hvor sem hellst þú ert, sem þetta  
 les edur heyrir: fléttu þé. ad frelsa sálu þína!

Sá, eg sný frá þér málí mínu, til hans,  
 sem komin er til að fressa það sem fortapad er;  
 eg bid og segi: Herra Jesú Krisjét! heyrda  
 Drottini málid míns hjartá og láttu mitt ákáll  
 koma til þín! Herra! láttu ecki, ef mögulegt  
 er, þitt blöð til ónýtis verda á noðrum þeirra,  
 fyrir hvørja þú hesir því úthellt! umvendtu  
 allum ydrunarlau sum syndurum, og lát þá í  
 tima uppvakna af sínum andvaraleysís svefn!  
 straffa þú þeirra samvitlur med þínum anda  
 og ef þarf gjorist, typta þú þá útvortis med  
 þínum vendi, svo þeir suði aptur af vegi daud-  
 ans og glotunariðar! Þenn heim ad sjá og  
 sañsærast um, hvorsu heir svipta sig allri sañri  
 lucku, fálar rósemind og fregnudi, med að halda  
 áfram í syndunum, og hvorsu sú holdsjins far-  
 seld og gledi sem heir eptirstunda er svíkul og  
 banvæn bædi lífi og fálu! Þú sem umvendst  
 heim gudlausa Manosse og heim ógnarlega  
**Saul**, já þúsund edrum, syndu og svo þín  
 dásamlega náðar-kapt, að heim morgu ydrun-  
 arlau fu, sem lífa í heiminum, að lessum fin-  
 um, og snáðu heim fyrir þín anda, af vegi

syndariðar og daubans. O þú Hertógi ñ yfir  
Guds her! gjer fyrir þiñ náðar-krapt, þessa  
Satans herleidingu ab þinu herfángi, og frelsa  
þessa syndariðar-fánga út af þeirri gryfjuñi,  
hvar eckert vatn er iñi. Bænheyrt þad, vegna  
þiñar dýrðar! Amen!